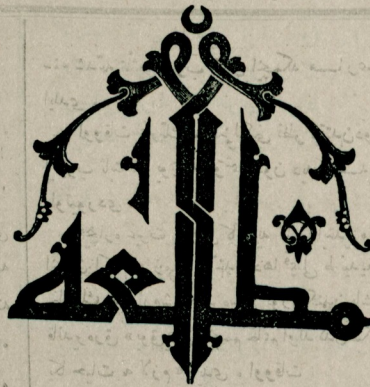




امور اداره و تحریریه متعلق خصوصاً
ایچون سته مسالده ۵۲ نمره
مراجعت اولنور

صاحب امتیاز و مدیری
عثمان توفیق

مسکرمه موافق اهدا اولان آثار مع الافتخار قبول
و درج اولنور . نشر ایدلیان اوران اعادة اولنور

در سعادت محل توزیعی باب عالی جاده سته
۳۲ نمره ولی رؤف بك كتبخانه سیدر

بر سته لکی سلايك ایچون ۵۰ غروش

التي آتانی ۲۵

بر سته لکی سائر محار ۶۲ بیق

التي آتانی ۳۲

مجیدیه اون طقوز غروش حسابیه
بر نفعه سی سلايك ایچون ۱ غروشدر

سائر محار ۱٪

۲۹ نیسان ۱۳۱۳

(هر هفته صالی کونلری نشر اولنور فنون و ادبیاتین باحثدر)

۹ ذی الحجه ۱۳۱۴

نسخه فوق العاده

مصارف طبیعی . مطالعه . طرفندن
تسویه ایدلمك و حاصلاتك مجموعی كرید
محتاجین اسلامیة سی اعانه سته ترك و تبرع
اولنوق اوزره بعد العید ابو ثمان خارچنده
بر نسخه فوق العاده نشر اولنه جفی شمیدین
اعلان اولنور .

مصاحبه

آوازه ظفر

آوازه ظفر ككره آسمانده طنین انداز مهابت
اولور ، عثمانلی آرسالانلری محائف تاریخده مدفون
اولان شانلی بابا یارینه خیر الخلف اولدقونلری ، دامارلنده
بونن اوج درت بوز سته اول اوروپایی تتره دن
اوجور غازیلك ، اوهبتلی عثمانلیلك قانی جولان
ایتدیکنی اثبات ایتدیلر .
آرتق بكون اوروپاچه شبه قالیور : یونان
مجبلكنی كندیلرینه مسلك اخذ ایدرك مسئله
حاضرتهك بدایتده بلك درلور تهات نشر ایدن ،
یونانیلك « لئوبیداس » کی قهرمانلرك اولادی
اولدقونلری اثبات ایدجك كرنه شبه ایتیان غزقلر
آلده لئوبیدی اعتراف ایدیورلر ، سسچیه ارمیورلر ..
عثمانلی جنكورلر بلك مظفریات جلیده سته قارشى
باش اكلدن بشقه برشی پایه وورلر !
عثمانلی اردولر بلك بارقه ظفر کی مبتدایا
ایلریلر ك قهرمان « لئوبیداس » ك اخلاق ادعاى
مفتخرانه سیله اورته آیلان یونانیلری رجعت
قهریه بیه مجبور وانوف عظمت مألوفلرینی كسر
وترغیم اتمی نه قدر شایسته افتخار بره وقت جلیده
ایسه ثماك مفتوحه داخلنده اسلامیت و عثمانیت

خواص مجله سندن اولان عمالت و انسانیته دتره سندن
ذره ماعدول اولماسی ، یونانیلك ، اوسوزده
اوروپا خواجه مدینه تك شاكرد اكلی عد اولنان
یونانستان عسکرلر بلك بیه كندی مملکتی ایچنده
اجرا ایتدكاری منظم و حشابهیه ، احوال رزلیله
مقابل پدرانیه برادره ، فاروقیله بر نصفت بله بتون
ملل مدینه طرفندن تقدیرات و تشكراته مظهر اولسی
اوافخاری دویالا ایدجك مظفریات منویه دندر .
آلمانیا و روسیه ایچرا طورلری حضراتی کی
اوروپا عالم سیاسیة یار مقلزده طوئان ایکی ذات
حشمت مملك مبعوث مخفوض اعزام له ذات قدسیت
آیات حضرت شوكتیله یه عرض تبریکات
انلری بوظفر منوبك درجه علونلری تقدیره میزان
اوله یاور .

اوت ، شانی غازیلر بلك بر سرعت مظفرانه ،
بر حزم و احتیاط حکیمانه الله مقادیر ایلریری ندقور
شایان ممنونیت ایسه عدالت و انسانیته بلك بكون
جهانی طومش اولسی ، اوروپا ، بتون اوروپا
قارشى بویه شانلی رغایه منویه بیه مظهر بترلری
هیچ اولزعه اودر جده افتخاره مزار کیفتدیر .
بوعدالت عثمانیه ، یونانسانیت خارق العاده
بكون یانکز اوروپا غزقلر نه شرفلی ستونلر
اشغال ایتكله قالیور ، تاریخ بوی استقبلاً ده
ای حاكمه ایدجك ، اصل شرف حقیقی اوراده
کوریه جکدر .

اوت ، بوعدالت بالکز اوروپا به مخیرانه
آوازه تقدیر حقیق ایتدیر ، بالذات یونانیلر ،
بالنفس یونان ضابطانی بیه تحسین ایدیور ، تقدیر
ایدیور .. تشكر ایدیور ! یونان محبی بر غزقلر بیه دیدان
حربده مخیرینك كوندربکی بر فصل مکتوبده
شو سطرلری اوقودق :
« .. یونان عسکر کی چاقه - چونكه رجعت
دیلر - باشلادیغی زمان صول دیرندن یاره لیش

بر ملازم كندیلرینه ده قالدیر ملرینی ، سیار خسته
خاتمه كوتور ملرینی رجا ایتدیکنی ایشتم . عسکر
متصل فرار ایدیور ، هیچ برسی بوجباره تك
فریاد ستمه ایدار یسته قولاق و بروردی . آجیدم ،
كندیلرینه معاونت ایچون یانه ایدجك صرعه
برقاع مقام ایله بدی سز ارفق ضابط و فرائك
هی بر آغز دن : « بوراده قالمی دهایی ، تركلر
اونی تدای ایدرلر ! بزم خسته حانده آج ده جفته
باری اوراده انی باقیلور ! .. » دیدكاری ایشتم .
عثمانیلرك كوسترمكده اولدقونلری انسانیته جدأ
تصور اولنه هی جق بر در جده اولدیفنی یونان
ضابطاتك ایلر و كازاری بیله اعتراف ایدیورلر !
ایشه بلكر جهسی آرسنده كوچك بروقهكه
تاریخكجه جك ، عثمانلی ، نام معالسی برقات
دها اعلایه مدار اوله جق !

مردانه جنك بویه اولور . بوقسه خر سزق ،
آرقه دن ساكت ساكت كلهرك ارتكاب قتل .
شخون اله مدافعه ستر عاجزلری اعدام حرب ، جنك
صایله ، یاخود جنك عثمانی ، حرب عثمانی اولر .
اولسه اولسه یونان جنكولر لکی اولور ! ..

چتالجه ، غلوس شهرلر بیه حدمز ، حسابیز
مواقعه ده رایت عثمانی موجه انداز جلادت
اولور . چتالجه ، اوت ، واسکی « فارسال » ،
هانیا شو « یونان دشمنلرینه مزار اولق اوزره
تهیه اولنش ظن اولنان » فارسالده بد عثمانیانه
چكدی . یونانیلر ، یونان محبتله و قتیله افتخار ایدن ،
مظفریات عثمانیه دن صكره ایسه لا قید كورتكمه
چالیشان مسلك سز شمدی به قدر فارسال جهتدن
یونانستانه تجاوزه بلتان بتون اردولرك اوراده
محوو بریشان اولدیفنی ، طبیعتك اوموقعی محضا
یونانستانی حایه ایچون احضار ایلدیکنی درمیان
ایدلردی . اوت ، واقعا مناعت و وقیه سی فوق .

العاده در فقط قارشو سته کن ده بشقه سی دکل
عثمانلیر! .. او عثمانلی که تیرمه دره دیرماتی،
اوراده بولتان دشمن استقامتانی ضد استقامت ایچون
سوکورلر بی نالشره چاقه قرق طو تونه طو تونه جیقیش،
استقاملری آلمشدر . او عثمانلی که دفعت حدیده
ایله سوکوره هجومیه دشمنک طوب بطاریه لری
الله آتشددر . او عثمانلی که برلواک قوماده سی
کندینه تودیع اولتان باشاسی تیهیه ایله عثمانلی
سینجاشی ، اوقان ایچنده قلیچ کومتین رایت پر
جلالتی رز ایچون وقوعی عقیق . لایق شهادتین
اجتاب اتمه کدر شیرزبان کی دشمن ایچنده آتشددر
کری طور مامشدر . او عثمانلی که قان قوقوسی آلمس
آرسلان کی کندینه تعدی ابدحک دشمن آراوب
طور مقدمه ایکن یزده بر دشمن یاره لیری کوردیکی
زمان احترام ایله قالدیرمش . خسته خانه یه کورور مشدر .
او عثمانلی که بالکر «الله الله» غلغله دهشت آورندن
دشمن فرقه سی قورقوتش ، قلیچیر مشدر .
ایشته یوله غازیلر اوکند «قارسان» ک

اهیتی قاز ، نصل که بولتان دشمنلر نه مزار
اوله جق ، ایکن یونایله مفر اولقدن بشقه بر شیه
یارامدی ، اونکده برج و بازوسی رایت عثمانی ایله
زین ایلدی .
بولان ، طبیعی بر خطه دافعه اولان «دومکه»
جیتونده تحیده ایتدی . عثمانلی اردولری دماورایه
ماورای یوروش ایتدی . شبهه مزرده که بوسطارل
نشی اولدینی زمان اوراسی ده قبضه تحیره کیرمش
اوله جق ، یونایلر یابستون طلب صلحه و یا خود
اوچخی بر خط مدافعه تشکیلده مجبور اولمش
بولند جتقدر ... دکره قدر بول وار! .. همن حناب
حق غازیان عثمانیه اوکنددهی صلات جمعیه یی
آتمک بولک کایا سنده ایضای نصب بیورسون!
بر ساعت اول چاقه یی «کیریا لایسون» صدالری نه
تردفا طین انداز ایدن «قانه درال» ده بر ساعت صکره
«الله کبر الله اکبر» دیه اذان محمدنیک تشنن آذان
ایچی قدر بوکون بر منک . بر عثمانلرک خوشنده
کیدجک شو وارمیدر ؟ انشالله بولطف حق لاهده
متنم و مباهی اوورز . همان یاشاون بادشاهمز!
یاشاون عثم نلیر! یاشاون وطن! ..

یکشهر غازیلر شیه

اولسون غزا مبارک . ای غازیان اسلام!
جانا لیدی سایه کزده امید شان اسلام!
کوستردیکر عومه ندیش توان اسلام ،
خواهیدن ظن ایدنلر شیرزبان کورسون ،
بیرو و حدر دینلر عثمانیای .. کورسون!

§

کورسون سیزی جهانک انظار انتصاری ،

کورسون نصل یاشارمش بر ملتک وقاری ؛
جیتده ایتدیکر سز احیا بو ییل بهاری ..
ای شانلی قهرمانلر! فخر ایلز سزکله .
اک بر عناد خصمی قورایلز سزکله !
§

هر یاندن اولسه هر دم بیک سیل غم خروشان
سوز و تاب غرت ، اوکاز بوخون جوشان ؛
دو نوز بو بنجه زور ، اولماز بو قلب رعشان ،
عثمانلی قلیدر بو . معصوم بر بورکدر ؛
لکن وطن بولنده طاشد زده بلکه بکدر .
§

عثمانلی قلیدر بو هم زورلو همده عادل ؛
حلم و متانله بر قلب اکا معادل
اولمز سیه نده ؛ باقی ای غازیان پردل ؛
سزدن نبات و همت ، دشمنده عجز و حیرت ،
یزدن دعا و منت ، اللهم یغنایت! ..
— استابولدن —

غازیلری استقبال

واغولرده کپلر شو مجروحلر ؟
که هب انره معجز روحلر ،

که مجروح ایکن کوستر بر آب و تاب ،
که هب خلق تبریکه ایله ر شتاب ،

نچون یاره یی بر آلی قهرمان ..
نه دن یوله هم خسته هم شادمان ؟

مهاتلی هب .. شیر پیکر بوتون ،
حدوده کیدن شانلی عسکر بوتون ؛

وغادن کایرلر فوجات ایله ،
حوادث ور برلر مباحات ایله .

صفا کدیکر ، ای غزا ارلری !
کیدوب آلدیکر الله مهم برلری .

کیدوب آلدیکر قلندر ، سورلر ؛
خبردار اولوب ایله دک سورلر .

نچو دندوه مظفر سکر ،
غضنفر سکر هب ، غضنفر سکر .

سزلی داغ ار ایتدی قورشولری ،
فقط سزده مهر ایتدیکر شولری !

مؤبد سکر تون منان ایله ،
نذر حرب سز لجه بولان ایله !

اوکوستردی اندامنی ، قدینی ؛
واروب سزده بیلدیر دیکر حدینی .

آفاق یاصدک شالیه طور اغنه ،
او یاش کسلی عثمانلی بایر اننه .

او یاراقی که هم حال و شکل هلال —
اولور بوره غرق ایتدیکر بر حلال ؛

او یاراقی که قرآنی اعلان قیلار ،
او یاراغه قورایلر عثمانلیر ؛
نازل حمله تابنده آیاتنه ،
اغاعت قیلار او یله ریاتنه .

وجودی یو یاشدن آل قانلره
جیتوب یاراق آصق او باقانلره ،
وورولقدن اصلا فزور اغتمک ،
ایر ایتدیکر خصمی ایچنمده مک ،

ار لوبجه بلاد عدو رهگذر
انانه نمرضدن ایتک حذر ،

اقایم خصمی ابدنجه مقم
اقایندن آلماسنی انتقام ..

سزک آری آری بودر شاکر
عدالت دلیل درخشانکز .

عوما اولی العزم و یکدل سکر ؛
مروئی ، وجدانی ، عادل سکر .

شو هیجاده ، ای جند آهن بدن ؛
ینه سز بودعواس اثبات ایدن .

کوکالر بوتون حرمت ایله ر سزه ؛
وغنداشلرم ، آفرینلر سزه ! ..

(رؤت فنون) اسماعیل صفا

—

محور بک افندی ،

قولکر تر حاله ییم ، حیاتم بر مایوسیت دانه
ایچرو سنده نذار ایتشددر . درد هجرتله ، آلام

مقادیله برلمجا اقدار اولان کولکم ، مبتلای
کریده و افغاندر ، عثمانلیرک ، بر قاج هفتده ایچرو سنده

بر مرتبه عال اماله واصل اولان مظفریات جلیله .
سندن مقدم ، ینه یاس هجرت و فرقت دادرله

اعناق قلمدن قویان بر فریاده ، اخیراً سایه شاهانه ده
مسقط رأس اولان تر حاله کده جنود ظفر موعود

جناب ملوکانه نک اثر سلطوت و جلالتیه استرداد
اولدینی بر شوق و ابهاج ایله استماع ایدر اجتر ،

علاوه ایلدیکم بر قاج بیت نیم یاس انکیز ، نیم
شوق آمیز اولان منظومه آتیه یی حصوله کتیردی .

محترم مطابعه یه تقدیمه جرات یاب اولیورم .
یاس ایله مسرتک امترا جندن حاصل اولان بونوجه

بیلیمکه رساله فریده لرنیک بر کوشه سی اشغال
لایق کوریه حکمیدر ؟

تر حاله یی
ع . م

عزم :

خط مشنوم اجل ایچی قارملش ،
نیجه بیلدیریمی مجبور و بر یشار عزم ،

چهره زردمه دقتله باقیلسمه ، کورینور ؛
اولدینی اشک تأثر ایله کریان عزم ،